

ASEMakaavamerkinnät ja -määräykset

DETALJPLANEBETECKNINGAR OCH
-BESTÄMMELSER

KL	Liikerakennusten korttelialue. Alueelle saa sijoittaa vain ravintola- ja kahvilarakennuksen.	Kvartersområde för affärsbyggnader. På området får placeras enbart en restaurang- och cafebyggnad.
VP	Puisto.	Park.
LP	Yleinen pysäköintialue. Ajo alueen kautta viereiselle tontille on sallittu.	Område för allmän parkering. Körning via området till intilliggande tomt är tillåten.
W	Vesialue.	Vattenområde.
—	2 m kaava-alueen rajan ulkopuolella oleva viiva.	Linje 2 m utanför planområdets gräns.
+	Kaupunginosan raja.	Stadsgräns.
—	Korttelin, korttelinosan ja alueen raja.	Kvarters-, kvartersdels- och områdesgräns.
—	Osa-alueen raja.	Gräns för delområde.
—	Ohjellinen alueen tai osa-alueen raja.	Riktgivande gräns för område eller del av område.
X X	Risti merkinnän päällä osoittaa merkinnän poistamista.	Kryss på beteckningen anger att beteckningen slopas.
14529	Korttelin numero.	Kvartersnummer.
1	Ohjellisen tontin numero.	Nummer på riktgivande tomt.
TOIVO	Kadun tai puiston nimi.	Namn på gata eller park.
480	Rakennusoikeus kerrosalaneliömetreinä.	Byggnadsrätt i kvadratmeter våningsyta.
I	Roomalainen numero osoittaa rakennusten, rakennuksien tai sen osan suurimman salitun kerrosluvan.	Romersk siffra anger största tillåtna antal våningar i byggnader, byggnad eller del därav.
+6.00	Rakennuksen vesikaton ylimmän kohdan korkeusasema.	Högsta höjd för byggnadens vattentak.
—	Rakennusalta.	Byggnadsyta.
kt	Lasikatteiselle ulkoterassille varattu alueen osa.	Del av område, reserverad för glastäckt uteterrass.
UV	Rakennusalta, jossa rakennus on rakenettava ulokkeena ja jossa vesialuetta ei saa täyttää. Rakennuksen saa perustaa pilareille.	Del av område, där byggnaden ska byggas som ett utspräng och där vattenområdet inte får fyllas ut. Byggnaden får ha pelargrund.
P	Pysäköimispalika.	Parkeringsplats.

lv	Vesialueen osa, jolle saa sijoittaa venelaiturin veneiden väliaikaisista kiinnitymistä ja vuoroveneitä varten.	Del av vattenområde där en båtbrygga för tillfälligt angörande båtar och turbåtar får placeras.	- uudisrakennuksessa jätehuoneet on sijoitettava rakennukseen.	- i nybyggnad ska utrymmena för sopantering placeras i byggnaden
VU	Ohjeellinen pallokentälle varattu alueen osa.	Del av område reserverad för bollplan. Läget är riktgivande.	Tällä asemakaava-alueella korttelialueelle on laadittava erillinen tonttijako.	På detta detaljplaneområde ska för kvartersområdet utarbetas en separat tomtindelning.
mpl	Ohjeellinen vesialueen osa, jolle saa sijoittaa matonpesulaiturin.	Riktgivande del av område, där en mattvätnningsbrygga får placeras.		
—	Katu.	Gata.		
IIIIKIIKIIKII	Likimääräinen yleiselle jalankululle ja pyöräilylle varattu alueen osa.	Ungefärlig för allmän gång- och cykeltrafik reserverad del av området.		
IIIIKIIKIIKII	Likimääräinen yleiselle jalankululle ja pyöräilylle varattu alueen osa, jolla huoltoajo on sallittu.	Ungefärlig del av område reserverad för allmän gång- och cykeltrafik där servicetrafik är tillåten.		
—	Jalankululle ja pyöräilylle varattu alueen osien pintamateriaalin on oltava sitomaton (hiekka, kivituhka).	Ytmaterialiet på alla delar av området som är reserverat för gångtrafik ska vara icke bundet (sand, stenaska).		
—	Tontteja ei saa aidata.	Tomterna får inte gärdas in.		
—	Autopaijkojen määrä on KL-korttelialueella enintään 1 ap / 350 m ² . Korttelin 14529 autopaijkoja on sijoitettava kortteili 14490.	Bilplatsernas antal på KL-kvartersområde är högst 1 bp / 350 m ² vy. Bilplatsen för kvarteret 14529 ska placeras i kvarteret 14490.		
—	Autopaijkoja saa rakentaa vain asemakaavassa osoitetulle paikoille.	Bilplatser får byggas endast på platser som anvisas i detaljplanen.		
—	Korttelin 14490 sijoittavien polkupyöräpaijkojen vähimmäismäärä on 20 pp. Korttelin 14529 sijoittavien polkupyöräpaijkojen vähimmäismäärä on 30 pp.	Minimiantalet cykelplatser som ska placeras i kvarteret 144490 är 20 cp. Minimiantalet cykelplatser som ska placeras i kvarteret 14529 är 30 cp.		
—	KL -korttelialueilla:	På KL-kvartersområden:		
—	- rakennusten toteutuksen tulee olla korkeatasoista.	- uppförandet av byggnaderna ska vara högklassigt		
—	- on uudisrakennusten julkisivumateriaalin oltava puuta ja lasia	- ska nybyggnadernas fasadmateriale vara av trä och glas		
—	- uudisrakennustee olla ilmeeltään keveitä ja läpinäkyviä	- ska nybyggnader till sin karaktär vara lätt och genomsynliga		
—	- uudisrakennusten merelle pän suuntautuvien kastosten reunat saavat olla enintään 150 mm paksuutta.	- takkanten i de skärmtek i de nybyggnaderna som väster mot havet får vara högst 150 mm tjocka		
—	- teknisten tilojen ja laitteiden tulee sijoittua rakennuksiin osaksi niiden arkitehtuuria.	- tekniska utrymmen och maskiner ska placeras i byggnaderna som en del av helhetsarkitekturen		

